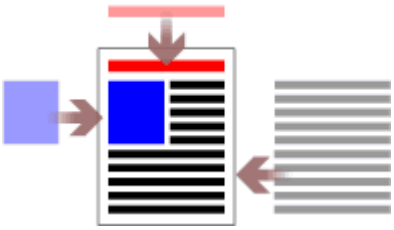
Un esquema del método de trabajo con InCopy e InDesign

Gustavo Sánchez Muñoz

(Marzo de 2008)

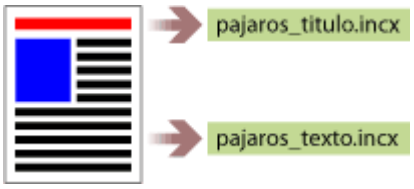
Los diseñadores sólo usan InDesign y los editores, sólo InCopy. Las imágenes y gráficos llegan a InDesign (que es donde se colocan) ya tratadas desde Photoshop, Illustrator o el programa de imagen que se prefiera. Los textos se suelen preparar previamente en cualquier procesador de textos como Microsoft Word, por ejemplo.

1. **Crear la maqueta de inDesign**



Un diseñador debe crear un documento de InDesign. Allí coloca los elementos de diseño que crea oportunos (imágenes, cajas de texto, filetes, etc...).

2. **Exportar a InCopy**



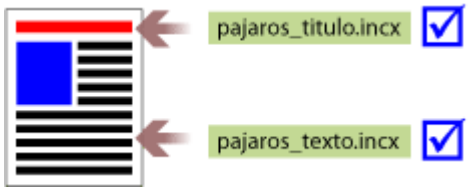
Desde InDesign, el diseñador "exporta" *(export)* el contenido que desee que el redactor o editor trabaje en InCopy (eso puede incluir las imágenes y otros elementos además de los textos, aunque no sea usual).

Cuando se `exporta` desde InDesign, este programa crea una serie de documentos con extensión `*.incx` y cuyo formato es una forma de xml. InDesign creará tantos documentos `*.incx` como cajas de contenido (o elementos sueltos de otro tipo seleccionados) se hayan seleccionado y exportado. Si hay algunas cajas vinculadas entre sí, se creará sólo un documento `*.incx` para ese contenido (que puede estar formado por cientos de cajas vinculadas).

3. **Editar en InCopy**

   El editor abre el contenido en InCopy en cualquiera de las modalidades posibles, visualiza el contenido como crea más cómodo y, ayudándose de los iconos del sistema de trabajo de InCopy-InDesign, revisa y ajusta los textos y gráficos.

4. **Registrar lo editado**



   Una vez que ha terminado de editar, el editor ejecuta otra operación que se llama "registrar" *(check in)* para que el sistema sea consciente de los cambios efectuados. Esta operación la puede ir haciendo todas las veces que considere necesario (como la de guardar los documentos e irse a comer, por ejemplo).

5. **Actualizar contenido en InDesign**

   Cuando el diseñador abre a continuación el documento de InDesign, ve que los vínculos de los archivos de InCopy están sin actualizar, por lo que los selecciona en la paleta "Vínculos" y los actualiza.

6. **Terminar**

Ya está, el documento de InDesign está ajustado y editado, listo para su impresión.